

Marcela, 6 já cuál de les tres? Un tercero en discordia. Un povio para la piña. Otro diablo predicador. Me voy de Madrid, la redeccion de un periódico. Las improvisaciones. Une de tantas. Muérete y verás. El amigo martir. Todo es faras en este mundo. D. Fernando el emplazado. Medidas estroordinarias. El poeta y la beneficiada. Ella es él. El pró y el contra. El hombre gordo. Flaquezas ministeriales. El hombre pacifico, El qui dirin. Un dia de campo. El novio y el concierto. No gamemos para austos. Bellido Dollos. 1Usa vieja! El pelo de la debesa, Lauces de carnaval. Pruebas de amor conyugal. El cuerto de hora. La poschada. El plan de un drama. Dios los cris y ellos se juntan, Coeptes atrandes. Mi secretorio y yo, ¡Qué hombre ten amable! Los bijos de Eduardo. Engañar con la verdad, Los primeros amores. la sorra candilazo. **El amante prestado.** Un paseo à Bodian. Mi tio el jorobado, La familia del boticario. El segundo año. <u>doce linj</u>id<u>a</u>, No mas machach Mi empleo y mi muler. La primera leccion de amor. Le vivo y lo pintedot La pluma prodigiosa. La hatelers de passer. La escuela de las comadas. El eritor responsable Estable de Dioc Blanca de Buelion. Carlos II el hechizado Rosmunds. D. Alvaro de Luna. El entremetido. Un novio à pedir de boca. Un frances en Cartagens. Per no decie la verdad.

Rodrigo. Carlos V en Ajofria. Cuidada con las povias. Un monerca y su privado. El dia mas feliz de la vida. El rigilante. La escuela da los viejos. El vaso de egua. Un commiento sin amor. Matildé. D. Teifon. Masaniello. Atrict Cuzman el bueno. El amigo en candelero. El Travador. El page. El rey monje. Magdalens. El bastardo. Samuel. Dendolo. El encubierto de Valencia. Batilde , ó América libre. Margarita de Borgoña. La pandilla. D. Juen de Merana. Coligula. Zaida. Juan de Suavia. El caballero leal. El premio del vencedor. Gabriel. Las bodas de doña Sancta. Los amantes de Teruel. Doŭa Mencia. La redoma encantada. La visionaria. Los polvos de la madre Celestias. El amo criado. Ernesta. El barbero de Sevilla. Alfonso el Casto. Primero ya. El abuelito. El Bachiller Mendarias, Macias. No mas mostrador. Roberto Dillop. Felipe. Un desafio. Arte de conspirar. Partir à tiempo. Tu amor ò la muerte, D. Juan de Austria. D. Alvaro, ó la fuerza del aigo. Tanto vales cuanto tienes. Solaces de un prisionero. La morisca de Alajuáe. El crisol de la lesitad. Finecas contra desvios. Guillermo Tesi. El gran capitas.

El desengaño es un oueño. Mas valo llegar a tiempo. Ganar perdiendo. Cada cual con as razon. Lesitad de una suger. El zapatero y el ly 1.º parie. Apoleosia de Calderon El sapatero y el ley 2,ª parte. El eco del torreme, Los dos vireyes. La corte del Buen-Retiro. Barbara Blomberg. D. Jaime el conquistador, Higuamota, La aurora de Colon. El conde D. Julian. Cerdan, justicia de Aragon. Contigo pan y cebella, Tal para cual, Las costumbres de antedo. El jugador. Del mal el menos. Turos y cañas. Quien mas pone pierde Rivera, El rigor de las desdici Las simpation El dishlo cojuelo. Las ventas de Cardener Dos validos. La tumba salvada El Tasso. Acestar errando. Hacerse amar con peluci Shakespeare enamorade. Mascara reconciliadora: El testamento. El gastrónomo sin dinera, Miguel y Cristina. La vuelta de Estanislao. las capas. Un ministre!!! Quiero ser cómico. El ambicioso. Marino Faliero. El marido de mi moger, Jacobe II. El rey se divierte. La miger de un artista. La segunda dama duenda Un alma de actista. Una atisencia. Mateo. Amor de madre. El honor español. La sociedad de los trece. los perros del monte de san Bernardo. El liéroe por fuerza. Reuno el tejedoc. De un apuro otro mayor. Empeños de una veuzanta ; Es un bandido !

dos engantos de ba voz.



# LOS ENCANTOS DE LA VOZ.

COMEDIA ORIGINAL

EN UN ACTO Y EN PROSA

D.

Don Manuel Juan Diana

Den Francisco Navarro Villesiada.





## MADRID:

IMPRENTA DE DON ANTONIO YENES, Calle de Segovia, núm. 6.

1844.

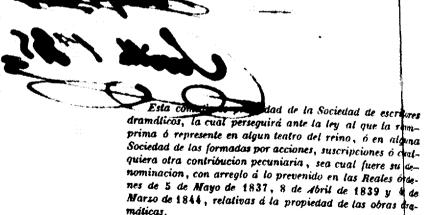


#### PERSONAS.

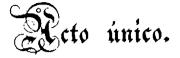
# ACTORES

AGUSTINA PARREÑO	Sra. Peres (Dona 1)
AGUSTINA DE MENDOZA	Sra. Chahno
Ennigunta Cobett, inglesa.	Sra. Duran.
CAROLINA, muda	Sra. Bueno.
DON LUIS DE VARGAS	St. Alvera.
DON DIEGO	Sr. Lumbrerge
EL VIZCONDE	Sr. Caltañazor, (D)
Don Gerúnimo	Sr. Lopes.

La escena es en Madrid: 1843.



An Stanbon



Sala adornada con elegancia. Ventana con reja y persianas al foro. Otra ventana à la derecha y cerca del proscenio. Puerta al mismo lado. Dos puertas à la izquierda.

#### ESCENA PRIMERA.

DON GERÓNIMO, AGUSTINA PARREÑO, AGUSTINA DE MENDOZA.

Gazónimo. Con que vamos, niñas, divertíos mucho; pero sin hacer locuras.

A. PARREÑO. Marche usted sin cuidado, señor don Garánimo. Ya sabe usted que soy la formalidad en su punto. El motivo de haber suplicado á usted permitiese venir esta tarde á casa á mi amiga y tocaya Agustinita, su hija de usted, es el haber llegado ayer de Valencia una prima mia... la pobre... llena de hermosura... de gracia... de habilidades... ¡Oh, tiene unas manos que no se ven para toda clase de labores!... ¡uf! Mire usted, mire usted, casi todos esos cuadros están bordados ó pintados por ella... luego es una profesora en el piano; pero la pobre...

Genósimo. Entiendo. Será hija de algun cesante... de un infeliz, de un cualquiera...; Eh, mérito, habilidades!... Es lo que sobra en el mundo. ¡Tonterías! lo que hace fal-

ta es el dinero.

A. PARREÑO. Pero si es rica.

Genóκιπο. ¿Rica, eh, amiguita?... Famosos cuadros... ¡qué pincel tan delicado!... tan... tan... ¡Qué primores! Dígole á usted que la niña es una alhaja.

# LOS ENCANTOS DE LA VOZ.

A. Parreño. Si; pero la pobre es muda.

Genónimo. Tanto mejor; repito que es una albaja.

A. PARREÑO. Eso es lo que dice mi hermano Diego... digo lo que decia Diego; porquo abora está ausente y no sé lo que dirá: una muger muda es una albaja, un tesoro para un marido. Y ya vé usted, yo al oirselo me desespero, me encocoro, me endiablo... Vamos, me lleva pateta; porque cualquiera dirá que es una alusion personal á mi persona: cualquiera dirá que va á casarse con una muda aburrido de vivir con una hermana babladora, y que... no, señor, eso no lo aguanto... no lo sufro, no lo tolero. Podrán ponerme mil faltas... pero... sino desplego mis labios, sino chisto, sino...

Genóniмo. Cierto: eso está á la vista, digo al oido. Con

que...

A. Parreño. Pues, señor, le diré à usted. Yo que me encuentro sola con mi prima la muda, y á mas á mas con una señorita inglesa á quien he convidado hoy á comer... bija de nuestro corresponsal en Londres... figurese usted. Yo con mi genio, y entre una que no habla porque no puede y otra que tampoco habla porque no entiende jota del castellano... Digo, ¿eh? Pues con todo, no faltó conversacion en la mesa: yo les conté mis travesuras amorosas. y tuve la fortuna de no ser interrumpida.

GERÓNIMO. Travesuras, ¿eb?

A. PARREÑO. Sí señor. Travesurillas sin consecuencia, sin... Con que dije yo: la inglesa canta, la muda toca, mi tocaya Agustinita baila divinamente; yo canto . toco y bailo, con que todas cuatro podremos hablarnos con ese lenguaje del arte, con ese idioma universal de la música y coreografia mimica... ¿Le gustan á usted los bailes, señor don Geronimo? Dicen que tienen mucha filosofia. Ya ve usted, la filosofia en este siglo ha bajado de la cabeza á los pies... jestá por tierra!

Genonimo. Si, si; bailar, triscar y cantar; eso es muy hermoso, muy saludable; nada de cuentos de travesuras...

A. PARREÑo. Si seuor. Pocos recitados y muchos allegros, ¿no es esto?

Genonimo. Precisamente. (¡Qué traviesa es la nilia!) Abur, pues. Cuando venga su hermano de usted, el señor don Diego, tendré mucho gusto en conocerle personalmente. Como recien llegados á Madrid, no ha nodido ser todavia. (Aparte d ella.) ¡Y enidado con las travesuras! Mire usted que para mi hija hablaria usted en griego: está como quien dice... ¿me entiende usted?

A. PARREÑO. (Me consta.)

Gerónimo. (Y aqui en confianza le digo á usted que la del tino para esposa de su primo, el vizconde del Mimbre... Mi hija no debe casarse sino con un título; pero con un titulo millonario.

A. PARREÑO. ¡Hola! (Aparte.) ¡Cá! si el vizconde le destino vo para mí.

Genommo. A Dios, hija mia. A la noche vuelvo por tf.

A. Menuoza. A Dios, papá; cuando gustes...

GERORIMO. (¡Eh, eh! ¡Pobrecilla! Tieue los ojos cerrados... ¡qué! si no sabe una palabra de esas cosas. Lo del vizconde que quede entre los dos.)

A. PARREÑO. Pierda usted cuidado. (Saluda y vase don Ge-

rónimo por la derecha.)

#### ESCENA II.

# AGUSTINA PARREÑO. AGUSTINA DE MENDOZA.

A. PARREÑO. Tengo el honor de saludar á usted, señora vizcondesa del Mimbre.

A. Mendoza. ¿Qué dices?

A. Parreño. Y de darla el parabien ...

A. Mendoza. ¿De que?

A. Parreño. Y de poner en su noticia que ya no debe pensar un solo instante en sus aventuras de Villa-Hermosa, ni en su amante desconocido, ni...

A. Mendoza. ¿Qué disparates estás ahí ensartando?

A. PARREÑO. Por mil y una razones. Porque para usted estas cosas están en griego', porque no entiende usted una palabra de...

A. Mannoza. De fijo que no entiendo una palabra. ¿Te has vuelto loca?

A. PARREÑO. Porque tiene usted los ojos cerrados.

A. Mennoza. ¡Ojalá los hubiese tenido!

A. Pananio. ¿Con que todavia andas enamorada de ese romántico galan que se ha prendado de tu voz?

A. Mendoza. ¡Ah! Lo estaré toda mi vida.



A. Paranño. Entonces, respetarás mis derechos á la mano del vizconde.

Mendoza. Si, si; te cedo de buen grado ese muliequito de porcelana, ese figurin parissien, ese hombre epi-

A. Parasão. Ese vizconde que dará un título y un nombre ilustre á su esposa.

A. Mandoza. Si, te lo cedo; y no creas que hago sacrificio alguno , porque el otro me trae trastornada , fuera de mí.

A. PARREÑo. ¿Pero quién es el otro?

A. MENDOZA. Un hombre.

A. Parreño. ¡Lástima fuera! Salimos de dudas.

A. Mendoza. Pues no sé mas.

A. Parreño. ¿Y él tampoco to conoce á tí?

A. Mandoza. Tampoco. En las tres noches de carnaval que nos hemos hablado, ni aun me ha visto el semblante. Solo sé que se llama Luis, y solo sabe él que me llamo Agustina; y sin embargo está loco, frenético de amor.

A. PARREÑO. ¿Sin haberte visto? Ba, ba, creo que te aluci-

na el amor propio.

A. Mandoza. ¡Ah! si asi fuese... moriria de pesar. Pero no, mi talle le arrebata, y sobre todo mi voz, el metal de mi voz tiene para él un encanto prodigioso, le causa un efecto mágico.

A. Panraño. Pero, muger, ¿cómo no le has enseñado la

. Mendoza. ; Jamás! ; ab, jamás!... Pero... Dios mio... Agustina, mira, mira... ¿Ves aquel arrogante mozo, moreno, ojos negros... que pasa por la acera de enfrente? A. PARREÑo. Sí, sí; hermosa figura, aire noble, gentil...

A. Mendoza, ¡Él es, si, él es!

A. PARREÑO. ¿Tu don Luis?

A. Mendoza. Si, mi amante.

A. PARREÑo. ¡Ea! pues resolucion: vamos á salir de dudas. Esto se hace así. (Llamando por la reja.) Don Luis, se-For don Luis...

A. Mendoza. 2Qué haces?

A. PARREÑO. Yo me fingiré criada de casa. Déjame ; hoy se han de acabar estos misterios. ¿Don Luis?

DON LUIS, en la reja, DICHAS.

M. Luis. 2Quien me llama?

A. MENDOZA. (¿Qué agitacion! ; qué nervios! dando estoy

diente con diente.)

A. PARREÑO. Aunque su mersé perdone... no se yama su mersé don Luis... de... de...

Luis. De Vargas. Tu servidor, prenda mia.

A. Parreño. (¡Don Luis de Vargas!) Estimando la güena volunta. (Aparte à Agustina de Mendoza.) ¿Oyes? Don Luis de Vargas, mi prometido esposo... La cosa se va enredando.

A. MENUOZA. (¡Dios mio!)

Luis. Sepamos qué es lo que quieres, niña.

A. PARREÑO. Digame usted, ¿jase mucho tiempo que vino usted de la Habana?

Luis. Un mes há que desembarqué en Gadiz, y quince dias que estoy aqui.

A. Parreño. Sea en gracia. ¿Y no conoce usted por casualiá á una señorita que se yama doña Agustina Parreño?

Luis. ¡Cielos! ¿quien te ha dicho?

A. PARREÑO. No se nos asuste usled, vaya: que aqui ya sabemos que aunque viene á casarse con la tal Agustina Parreño, anda enamoricao de otra Agustinita á quien co-noce por el metal de la voz.

Luis. ¿Eres tu? No; es imposible.

A. PARREÑo. Deje usted quietas esas persianas; miuste que si el ama oye ruido habrá la de San Quintin.

Cois. ¿Pero quién es tu ama? ¿quién eres tú? ¿quién te ba

dicho todo eso?

A. PARREÑO. ¡Y qué ganas de saber trae usted del otro mundo! Digame usted, y perdone la descortesia, si viene a casarse con esa señorita, ¿ cómo no se presenta en su casa?

&ாs. No; no me caso con esa seŭorita, no lo creas; diselo á tu seŭora, á tu seŭora que debe ser mi hermosa desco⇒

nocida ; esa cuya voz me encanta...

gra commeles

# 10 LOS ENCANTOS DE LA VOZ.

A. Mandoza. ¿Lo oyes, Agustina? ¿Me engañaba mi amor propio?

A. PARRENO. (A don Luis.) ¿Y la sellon

Luis. Huiré de ella como de la peste: Luca que es la olta dora y casquivana... Si por no faltar a mi palsoni obligado à cargar con ella, al otro dia me pego un tiro...

A. Passeño. Puede ser que antes se lo pegue ella á usted,

es tan lenguaráz y tan atrevido... Luis. ¿Tales humos tiene?

A. Parreño. No lo sabe usted bien. Con que cudiao. Tiene su mersé la fortuna de que la tal Agustina Parreño no quiso aguardar á que el novio víniese de tan lejos... podia naufragar y quedarse... por tierra... y no se ha descudiao.

Luis. ¿Pero à qué me hablas de ella? Háblame de tu ama, de mi encantadora Agustina...

A. PARREÑO. Esa no es mi ama, cabayero, y naa mas puedo decirle...

Luis. ¡Ah! Pues entonces, ¿á qué perder el tiempo? Adios, adios. (Se va.)

A. Mendoza. (Acercándose á la reja.) ¿Don Luis, señor don Luis? (Se aparta de la reja sin que la vea don Luis.)

Luis. (Volviendo.) Esa, esa es la voz que me enagena, que me entusiasma... ¿Vives aquí, hermosa mía? Este solo descubrimiento me hace feliz. Sí; ahora te veré, veré tu rostro divino, aunque me sea preciso pasar un siglo clavado á la puerta de tu casa.

A. PARREÑO. Pues sin tantos aspavientos y sin que tenga que convertirse en poste ó guardacanton, puede usted verla.

A. Mendoza. No, no puede ser.

A. Parreño. Déjame á mí; ¿qué peligro hay? — Dé usted la vuelta á la otra calle, número 30, cuerto bajo.

Luis. ¡Ah! Te debo la vida; volando voy como un rayo (Vase.)

#### ESCENA IV.

# AGUSTINA PARRENO. AGUSTINA DE MENDOZA.

A. Mendoza. ¿Qué has hecho? estamos comprometidas: si viene cualquiera... Si viene tu hermano...

#### ACTO UNICO. ESCENA V.

A. PARREÑO. ¡Qué! no lo creas: precisamente no ha de venir hoy mi hermano.

A. Mendoza. Por otra parte estoy decidida á no descubrirme hoy á don Luis; si, decidida.

A. Mendoza. ¿Toda la vida piensas estar asi?

A. PARRENO. ¿Como quieres que destruya en un momento todas sus ilusiones? que me resigne à verle alejarse de mi lado, frio, indiferente... ; Ah! nunca.

A. Parreño. ¿Tan poca confianza tienes en tu hermosura?

Oue niverias!

A. Mendoza. Es que se ha formado don Luis un retrato ideal de mi semblante, y temo que todo le parezca pálido y débil al lado de su fantástica imágen, y luego el vizconde...

A. Parreño. Hélo aqui.

#### ESCENA V.

TINA PARREÑO. AGUSTINA DE MENDOZA. EL VIZCONDE. Luego ENRIQUETA y CAROLINA.

A. Mendoza. (Viene á trastornar nuestros planes; ¡Maldito vizconde!)

Vizconne. Agustina, hermosa Agustina, abracciami.

A. PARRENO. (No seas aturdido y saluda á tu primita.)

Vizconne. Agustina, me alegro... digo, estraño, es decu tengo una satisfaccion en verte aqui...

A. Menuoza. Yo ignoraba que tratases con tanta franqueza

á mi amiga.

Vizconde. La trato asi como tú, con la misma inocencia-Yo vivo entre vosotras, como que casi me confundo, m identifico, me deslio con el bello sexo.

A. Mendoza. Sin embargo, ahora será preciso que tu gusto no sea tan general; acabo de saber que nuestras familias nos han destinado al uno para el otro.

Vizcondr. (Estás fresca.) Yo celebro...

A. Paranno. ¿ Cómo, qué celebras?... tu prima no te

Vizconne. ¡Qué fortuna! mia cusina. ¡Qué fortuna! Pues tengo la satisfaccion inefable de anunciarte que yo tampoco te quiero. (A A. de Mendoza.)



LOS ENCANTOS DE LA VOZ.

A. Mendoza. ¿Tampoco?

Vizconne. Justo. Vamos, es cosa admirable: ¡qué fraternidad! ; qué equipolencia! ; qué igualdad! ; qué simpatías! Toma, toma un bomboncito por la noticia.

A. Parreño. No digas disparates, y ven conmigo. Estamos esperando á un hombre.

Vizconne. ¡A un hombre! Huyamos de aqui... Aborrezco, detesto a los hombres... pero, ¿será tal vez tu hermano? no; ese no es hombre, es un caribe, un antropolago.

A. Mennoza. ¿Qué te ha hecho? ¿Le tienes miedo?

Vizconur. Miedo no; pero así, una especie de horror que me hace huir de el con escalofrios y estremecimientos y palpitaciones: di tanti palpiti, desde aquella noche.

Que noche! la oscuridad, los relámpagos, el trueno, noche terrible, en verdad.

¿No lo sabes, primita? Yo estaba allí, en la calle, al pie de esa reja , en dulcísimo arrullo con mi bella Agustina. Me acompaŭaba un lacayo por... por... el frio. Un rianote tremebundo y formidable. Vino el hermano de la mia cara, me interpeló, le respondí; yo acostumbro responder a las interpelaciones cuando tengo un editor responsable como el asturiano. Me replicó, le repliqué, me amenazó y enmudecí; pero mi lacayo sin despegar sus labios le encajó un boleton á mi selior cutiado, y... ¡qué barbaridad! le hizo saltar un diente; yo vi la sangre, yo buí de aquel sitio de horror, diciendo á mi lacayo:

E su voi ricada il sangue... Yo estny inocente il juro; pero D. Diego jura y perjura que me conocera por la voz y que en oyendome hablar no ha de dejarme una muela, y lo hará, si, lo hará; le conozco, tiene unos puños herculeos, un brazo de rino-Peronte, y yo que soy tan enclenque, tan adamadito; pero siento pasos; ¿quién viene?

Pararrio. La muda y la inglesa que estarán cansadas de esperarnos.

IZCONDE. Ah! respiro.

# Art |

#### ESCENA VI.

#### DICHOS, ENRIQUETA, CAROLINA.

A. PARRÃO. Agustina, vizconde, os presento á mi prima; pobrecilla! oye perfectamente; pero no puede pronunciar una palabra. Esta señorita es la inglesa de quien os he hablado.

Enriqueta. Yourt servant (1).

A. PARREÑO. Ni entiende, ni sabe hablar una palabra en español. (¡ Calla! me parece que oigo pasos. Ahi te quedas Agustina.) Vizcondo, ven con nosotras.

Vizgonbr. Si, si, yo simpre con la mayoria. (Fánse por la derecha.)

#### ESCENA VII.

#### AGUSTINA MENDOZA.

Cielos! él viene; ahora tengo menos valor que nunca para presentarme á sus ojos; mi alteracion, mi.... le voy á parecer fea, horrorosa, estoy tan descuidada.; Ah! no me verá por esta vez; desde este cuarto le hablaré. (Entra por la derecha y cierra.)

#### ESCENA VIII.

D. LUIS. AGUSTINA MENDOZA, dentro.

Luis. Es mucha casa, parece un palacio encantado, no ver alma viviente. ¿Tampoco aqui? ¡Calle! esto es singular. Sígamos atravesando habitaciones. (Llega á la derecha.) Gerrada, es decir, que este es el término de mis incl

(1) Servidora de V.

Pues aqui me espero, tal vez se estará visties instante es el mas crítico de mi vida.

A. Mennoza. ¿Señor de Vargas?

Luis. ¡Ah! su voz! señora mia.

A. Mannoza. Usted me perdonará sino salgo á recibirle tal vez le parezca á usteil una estravagancia; pero...

Luis. ¿Hasta cuándo han de durar estos misterios? ¿quiele usted mas pruebas de amor y de constancia? ¿me quiere usted mas rendido, mas loco, mas desesperado? ¿He de conocerte al fin, ángel de mi vida?

. Mandoza. Si, me conocera usted cuando esté segura de

que mi semblante no le repugna.

Luis. ¿Pues qué acaso alguna imperfeccion?... imposible; tu semblante corresponde á tu porte y á tu talle. Debe arrebatarme, como ese tu acento dulcísimo y souoro que bace latir mi corazon de una manera inusitada; pero aunque tu rostro no sea tan perfecto como yo presumo. uno es bastante para enloquecerme, para hacerme feliz esa discrecion, esa bondad que rebosa....

Mendoza. Si, esa idea exagerada que ha formado usted de mi me retrae cada vez mas de descorrerie un velo

еврабово.

Luis. Di mas bien que quieres burlarte de mi. Abre, ábreme por Dios; pero oigo pasos...

Manuoza. Márchese usted, márchese usted.

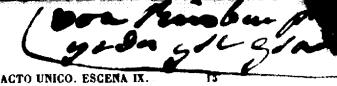
#### ESCENA 1X.

DON LUIS. D. DIEGO, en trage de camino.

Disso. (Hablando con los de adentro.) A las diligencia nerales.... Que no se olvide el saco de noche.... Dale zagal medio duro; siquiera porque no bemos volcado mas me dos veces. Con que mi hermana está dentro?—Ah: endo d D. Luis.) ¿Quién será este caballero? Beso á usted... (¿Quién será?)

o. Servidor. Quisiera saber en qué podemos comacerle.

Si me dejase usted el paso libre....



Dixco. Qué quiere decir eso, caballero? Ignora usted que en mi casa...

Leis. Ah! está usted en su casa!

Dingo. Pues me gusta! Si señor, estoy en mi casa, y exijo de usted una esplicacion....

Luis. Yo venia... es decir, preguntaba... y tengo que retirarme en este momento.

Dingo. Esa turbacion!... Salir de aqui? Mal conoce usted á don Diego Parreño.

Luis. ¿Con que es usted D. Diego Parreño?

Dingo. El mismo soy.

Luis. (Ah! Qué sospecha! Si fuese....) Caballero, permitame usted que le pregunte: ¿tiene usted una hermans?

Diego. Sí.

Luis, ¡Oh! Ya lo sabia yo.

Diggo. Pues pudo usted haber escusado la pregunta.

Luis. Se llama Agustina?

Dingo. Agustina.

Luis. Tambien lo sabia.

Dingo. Tambien está demas el preguntarlo.

Luis. ¡Ah! mi corazon me lo anuncia. (Es ella, es ella! Pero qué pruebas tengo....?) Dígame usted... es Agusti-\ na traviesa?

Diraco. Diga usted seo... Pues me gusta la pregunta! Que si es traviesa mi hermana!

Luis. Digo si es capaz de... de seguir una broma: si va á las máscaras... si tiene voz...

Direco. Quiere usted que sea muda? Ea! basta de farsas. Dígame usted quién es, ó con las pistolas de viage... ahora mismo....

Luis. Selior D. Diego, no tengo por qué ocultar mi nombre. Soy D. Luis de Vargas.

Direco. Cómo! Venga un abrazo, conde, mi futuro her-

Luis. Si, lo seré, lo seré. Porque estoy convencido de que una seliorita que me hablaba ahora detras de esa puerta, es mi prometida esposa.

Dingo. Mi hermana en estos enredos.

Luis. Yo la conocí en Villa-Hermosa: la smaba sin saber quién era! Y aunque no he visto su rostro... Dígame usted.

Dingo. Pero Lá qué son tantas preguntas? Con verla basta.

LOS ENGANTOS DE LA VOZ.

Luis. Es que si mi bella desconocida, no fuese su hermana de usted, desde ahora renuncio...

Disco. Cómo!

Luis. De qué iba vestida el último baile?

Dirego. De valenciana. Llevaba un corpiño de terciopelo encarnado...

Lus. La misma! la misma! Otro abrazo señor D. Diego, otro abrazo. Vuelo á sus plantas... estoy impaciente por

Dieco. Ella vendrá. Agustina? Agustina? (Llamando.) Ya

MERDOZA. (Dentro.) Sal, haz lo que te be dicho: quiero hacer una prueba.

Lvis. Ansiado momento! (Agustina Parreño sale por la izauierda.)

#### ESCENA X.

AGUSTINA PARREÑO. D. LUIS. D. DIEGO.—AGUSTI-NA MENDOZA, dentro.

Luis. (Arrodillandose.) Ah!

Dixco. Agustina!

Luis. ¡Rostro mas divino! ¿Por qué, por qué, hermosa mia, me ocultabas tanto hechizo.

Diego. Vamos ¿con que le agrada?

Luis. Me encanta, me enagena. Esta es la imagen que para mayor martirio me deja entrever mi fantasia. ¡Agustina! ahora que te veo, dime si soy amado.

A. MENDOZA. (Desde la puerla.) ¡Infeliz de mi!

Disco. Se conoce que le has dado malos ratos, Agustina.

Luis. Todas mis penas las doy por bien empleadas. A. Mandoza. (Dentro.) Selió lo que yo temis.

Drago. Pero, chica, 100 dices nada?

Luis. Nada me dice usted, senorita?

Draco. ¿Te ha sorprendido mi vuelta repentina?

Luis. ¿No soy acaso el mismo para usted?

Dusco. Agustina, ¿qué silencio es este?

Luts. Hace bien: ya lo adivino. Sabe los maravillosos efec-

GENA STATE

ACTO UNICO. ESCENA

toda pace en mi el eco de su voz; y no quiere volverme con una sola palabra.

Dingo. Inigo, celebro mucho verte tan amartelado, tan rendido. ¿Quién lo habia de decir? Un casamiento arreglado tantos años hace, convertirse en un enlace de pasion. Pero vaya, dile algo, Agustinita.

A. Parreño. (Queriendo disculparse y encogiendose de hombros.) ¡Eh! ¡eh! ¡Phs! (Pobre amiga mia y pobre D. Luis.)

Diago. Muger estás muda? ¿quieres responderme de una vez?
Tú que sueles hablar por los codos...

Luis. ¡Qué sospecha! ¡Cielos! Señorita.

Disco. Esto ya pasa de raya, ¿Agustina que es esto? ¿qué tienes?

A. Parreño. Nada.

Luis. ¡Esa voz!... otra vez, bable usted otra vez, ó sino... calle usted, calle usted, ¡enmudezca por toda su vida!

A. Parreño. (Gracias.)

Leus. Si esa voz no fuese...

Diego. Prosiga usted.

Luis. Si no fuese la de la muger á quien adoro, no podré cumplir la última voluntad de nuestros padres.

Direco. Ahora salimos con eso. Agustina, ¿qué embrollos son estos?

Luis. Su silencio me confirma en que no es la misma.

Dinco. Don Luis, eso de la voz hágaselo usted creer á su abuela; lo que veo yo es que es usted...

Luis. ¿Qué soy? ¿qué soy? Disco. Un mal caballero.

Luis. Señor D. Diego, usted me dará una satisfaccion.

Dinco. Cuando quiera. Sigame usted.

A. PARREÑo. ¡Dios mio! Querido hermano, ¿qué motivo?...

Luis. Basta, basta, no es ella! Pero ¿dónde está? Yo la escuché aquí mismo bace un instante.

Disco. Sefiorita, usted se aprovecha de mi ausencia para introducir á los hombres en mi casa. ¿Pero dónde está esa muger? ¿Quién es? ¿Quién ha venido mientras yo falto?

A. Parreño. Nuestra prima Carolina. Ayer te lo escribí...
Dirego. Pero Carolina es muda... v... no quiero fiarme

Dixgo. Pero Carolina es muda... y... no quiero fiarme de tí.

A. Parreño. (Liamando.) Carolina, Carolina.

Mandoza. (A la puerta.) Calla. Por algunos instantes de

Minham

LOS ENCANTOS DE LA VOZ.

bo pasar por tu prima la muda. Es el únidescapar.

A. Parreño. (Presentando á Agustina de Mendo...) Aqui tienes á la muda á quien tanto deseabas conocer. Carolina, le presento á tu primo y mi hermano.

Direco. Querida mia, dame un abrazo y perdona si me aparto de ti por breves instantes. Usted está baciendo burla de

nosotros, y no puedo permitir...

Luis. Aseguro á usted, señor D. Diego...

Dago. Aseguro á usted, señor D. Luis, que tengo muchas mas de lavar con sangre la ofensa que acabo de recibir.

Luis. Si tal es su empeño, vamos... pero no salgo de aqui ain haber visto á ese bello fantasma, cuya voz dulce, angelical...

Dingo. ¡Dale con la voz! Voy creyendo que serán pre-

testos...

Lris. ; Caballero!

Diego. (A Agustina Parreño.) ¿llay alguien mas en casa?

CIS. (Interrumpiendole.) ¡Esa, esa es!

Dingo. Yo lo veré. (Vase por la izquierda, y sale despues con Enriqueta.)

#### ESCENA XI.

# DICHOS, menas D. DIEGO.

A. PARREÑO. D. Luis, váyase usted pronto, señor D. Luis.

A. MENDOZA. (Por señas le dice lo mismo.)

Luis. Perdonen ustedes, señoritas; no puedo separarme de este silio: aunque me cueste la vida, quiero ver á esa beldad misteriosa.

A. PARREÑO. Por Dios evite usted una catástrofe.

Luis. Mi amor y mi honra me mandan permanecer en esto sitio.



#### BSCENA XII.

# D. DIEGO. ENRIQUETA. - DICHOS.

Disco. Al sia la hemos encontrado. Sesiorita, aunque no tengo el honor de conocerla...

Leus. ¡Señorita! ¡Ah! ¿baja usted los ojos? Se ruboriza usted en mi presencia? ¡Cuán feliz soy! No he visto un sem blante mas dívino. No bay ángeles en el cielo con quien comparar tanta hermosura. Perdonénme ustedes; no sé lo que me digo. Caballero yo he llegado al colmo de la felicidad. Abora haga usted do mí lo que quiera: máteme usted.

Disco. No tendrá usted que rogármelo. Y usted, señorita, está dando pruebas de ser mas desenvuelta de lo que á su clase corresponde. (A Enriqueta.)

Enriqueta. Y dout understand you (1).

Luis. ¡Qué escucho!

Dingo. ¡Qué jerga es esa?

Enriqueta. What do you say? (2).

Dirigo. ¿Se burla usted? ¿Que clase de contestacion es esa

Enriquera. What? (3).

Luis. No es su voz. Tampoco es ella. Señor D. Diego...

Diego. Señor D. Luis, le comprendo á usted perfectamente Pero, ¿qué es esto? ¿es una broma? ¿es una charra

¿Quien es esta secorita?

Panneño. Todo lo sabrias, si hubieses tenido calma para escucharme anteriormente. Aquí tienes á Miss Euriqueta Cohett, hija de tu corresponsal de Londres, que ha llegado hace pocos dias á Madrid, y que ha tenido la amabilidad de comer en mi compañía.

Dingo. Seliorita, perdóueme usted...

A. PARREÑO. Es escusado que te canses, porque no entiende el castellano.

(Don Diego le hace cortesias.)

(1) No les entiendo à ustedes.

2) ¿Qué dicen ustedes?

(3) ¿Qué?





Disgo. Pero ustell deho ser un visionario de parmer órden Usted se enamora de cuantas vé y las orvidados como las oye hablar...

Luis. Le juro à usted, señor D. Diego, que delle ber mas gente en esta casa.

Luis. Pues yo of ...

A. Passero. (¡Dios mio! ¡vá á dar mi hermana con el vizconde!...) Está usted equivocado aqui no hay mas sefioras... (Acercándose à la puerta de la izquierda.)

Dingo. ¿Que es esto? ¡Oigo tocar el piano! (Vase por ta izquierda.)

Luis. ¡El piano! ¡Ella es, ella es! Aquellas manos tan delicadas, tan flecsibles... ¡Quién sino ella puede tocar el piano?

A. PARREÑO. Me va usted á comprometer. No pregunte usted por nadie mas. (Ya dije al vizconde que se escondiese...)

#### escena XIII.

# CAROLINA. D. DIEGO. DICHOS.

Dingo. Aqui la tenemos: aqui la tenemos. ¿Por qué no es usted hombre, seliorita? ¿por qué no es usted hombre, para que nos matásemos los dos? (Salen akora.)

Luis. (A Carolina y arrodillándase.) Con que al fin, señora, me ha otorgado el cielo la dicha de abrasarme en el fuego

de sus divinos ojos?

Direco. No es esta ocasion de andarse con dibujos; pero sepa usted de paso que este caballero se abrasa en los ojos de todas, y que á todo el mundo tiene abrasada la sangre con aus...

Luis. Hermosa Agustina, ¿por qué ese empeño en buir de

mi? ¡Si supiese usted lo que he padecido!

Diego. ¡Si supiese usted el trastorno que vá a causar en esta casa! Este caballero iba á ser esposo de mi hermana y por usted... ¿Es esto regular? ¿Contésteme usted? ¿No merezco yo, estando en mi casa, el honor de una contestacion?



Luis. Yo quiero oir esa voz que me electriza.

Dunco. Yo tambien quiero saber...

Carozina. ¡Ja! ¡ja! ¡ja!

Dixgo. ¿Qué oigo? ¡Se rie usted! ¿Le parece à usted que el caso es para reirse?

Luis. ¡Ah! esa risa me está revelando... ;ah! ¡si, me revela que eres tú!...

Diego. Y usted revela à todo el mundo, que es un tonto de capirote. Pero, señorita, hable usted, diga usted, disculpese usted... (Pausa.) Agustina, prima, señora, demonios del inflerno, ¿quieren ustedes decirme qué significa esto? (Pausa.) ¿Callan ustedes tambien? ¡Eh! Ya me voy enfadando de veras.

Luis. (¿Qué será esto? Por Dios, que no las tengo todas conmigo.)

Dirgo, ¡Ea! o me contesta usted o hago un desatino.

CAROLINA. Ba, ba, ba.

Luis y Dirgo. ; Qué oigo!

Direco. ¡Vive Dios! No; pues esto es una burla pesada que debe acabar de veras. Caballero, sígame usted.

Luis. Sí, voy, voy. ¿Pero cuál es mi hermosa Agustina? Dingo. Mi hermana es Agustina...

Luis. (A Agustina Parreño.) Si hubiese usted fingido la voz, pero, no. (Por Agustina de Mendoza.) Esta señorita es muda. Ah! Les usted? (Por Enriqueta.)

ENRIQUETA. But ... (1).

Lus. ¡Eh! no, no: mi corazon me lo dice... Señorita,... (Por Carolina.) ¿Qué digo? Estoy furioso, estoy desesperado... voy à pegarme un tiro. (Coyiendo una de las pistolas de viage que há traido D. Diego.) (La que venga à detenerme aquella será Agustina.) Sí, à Dios para siempre.

LAS GUATRO DAMAS. (Deteniendole.) ; Ab!

Luis. ¡Maldicion! ¡Todas parecen animadas de un mismo in terés!... (Deja la pistola.)

Dingo. Qué ¿doja usted la pistola? no señor.

Luis. Si; tiene usted razon.

Dingo. El duelo ha de ser á muerte.

Luis. A muerte.



<sup>(1)</sup> Pero...

#### ESCENA XIV.

LAS DOS AGUSTINAS, ENRIQUETA, CAROLINA y d
poco el VIZCONDE.

A. PARRENO. ¿Vizconde?

A. MENDOZA. ¿Cérlos?

A. Parreño. ¿Has escuchado?

A. Mendoza, ¿Oiste?

A. Parreño. Še van á mater.

Vizconns. Nol' crédete amiguitas, not' crédete. Estando yo de por medio no se mata nadie.

A. PARREÑO ¿Eucontrarás un medio?...

Vizcondr. Encontraré mil.

A. Mandoza. Agustina, cuán desgraciada soy. ¡Ni siquiera reparó en mí.

Vizconda. Tiempo nos queda á todos para lamentarnos. Vamos á evitar que se maten. ¿Harán ustedes cuanto yo les diga?

A. Mendoza. Si, si.

Vizconne. Pues, hien Agustina, acércate á ese balcon y cuando atraviesen el patio llama á D. Luis. El vendrá volando. Ustedes se retirarán: yo le esperaré, le agarraré del brazo y cuando venga D. Diego ya no nos encontrará aquí, porque me le llevaré por esa puerta que da salida á la otra calle.

A. MENDOZA. Pero...

VIZCONDE. No hay que ponerme dificultades.

A. Mendoza. Yo debo evitar que suceda una desgracia. (l'a at batcon.)

A. Parreño. Pero Carlos, y si mi hermano...

Vizconne. ¿Tu hermano? buen cuidado tendré yo de no ponerme delaute de él, y, sobre todo, de no hablar ¡oh! él conoce mi voz entre mil. ¡Qué demonio de lacayo! descargó tal bofeton sobre sus moffetes!...

A. Mendoza. Ya pasan, ya pasan (Alto.) ¿D. Luis? ¿señor D. Luis? Soy yo, venid: ya se acabaron los misterios (Rajando al proscenio); que sube. Escondámonos.

Vizconde. 2Te ha visto?

A. MENDOZA. No. no.

Vizconne. Adentro, adentro.

A. PARREÑO. Nosotras dos al menos. (Fanse por la izquierda.

#### ESCENA XV.

#### CAROLINA. ENRIQUETA. EL VIZCONDE.

Vizconus. Pues señor, yo sé que me espongo en alto grado; pero ¿cómo ha de ser? los hombres se ven á cada paso en estos lances. ¡Ah! ¡qué memoria la mia! ¿y si estuviese cerrada la puerta? No se lo he preguntado à Agustina. (Vase por la izquierda.)

#### ESCENA XVI.

CAROLINA. ENRIQUETA. D. LUIS. A poco et VIL CONDE, tuego D. DIEGO.

Lris. Estoy cierto que me ha llamado: no hay duda qu ha pronunciado mi nombro. Señorita... Con que... ¿cua de las dos será?

CAROLINA. ¡Bá! ¡bá!

Luis. ¡Santo Dios! pero... ¡Ah! 2no he sido llamado por esa voz encantadora?

CAROLINA. (Responde por señas afirmativamente.)

Lets. ¿Que sí? y ¿donde está? ¿decidmo, donde está?

CAROLINA. (Señala donde entro el vizconde.)

Luis. Alli? (J'a a entrar.)

CAROLINA. (Le deliene y le dice por señas que la persona que le ha llamudo va à volver.}

Luis. ¿Que va á salir?

GAROLINA. (Responde afirmativamente.)

Luis. ¡Oh! gracias, gracias.

CRROLINA. (Señala al vizconde que sale

Luis. ¡Cómo! jun hombre?... (D. Diego sale al mismo

tiempo que el vizconde, que queda cortado al verle; Enriqueta y Carolina se van asustadas por la izquierda.)

#### ESCENA XVII.

# D. LUIS. D. DIEGO. EL VIZGONDE.

Dasco. D. Luis.

Lois. D. Diego, oí su voz, y su voz es para mí mas que

el iman para el acero.

Dixco. Pero... ¿ que es esto? ¿ Este caballero estaba en mi casa sin mi noticia?... ¿ este caballero se turba en mi presencia?... Este caballero... ¿ Si será esta otra mogiganga por el estilo ?... (Pausa.) ¿ Quiere V. contestarme, caballero?...; Como!; vive Dios!

Vizconne. (Y no puedo hablar: D. Diego conoce mi voz.)

Luis. D. Diego, le suplico à V. que no se altere. Mire V. yo tengo una sospecha endemoniada. Le contaré á V. lo que scaha de sucederme. V. ha oido como me han llamado desde ese balcon. V. me ha visto volar en busca de esa muger que á todos nos trastorna la cabeza; pues bien, yo he llegado á este sitio, yo he preguntado á est tas señoras dónde se escondia ese ser fantástico. Me hadi sellulado ese gabinete : iba á entrar en él precipitado : me han detenido diciendo que saldria ella misma, á tiempo que se presenta en la puerta este caballero . á quien se me ha querido indicar como autor de tantos enredos. V. y yo ignoramos por qué estraña combinación se empeñan todos en no contestarnos: este caballero parece que tambien guarda ailencio. Si fuese.... ; Ah! si un disfraz.... Selior D. Diego, mire V. ese semblante. ¿ No cree V. ver en esas facciones...

Direco. ¡Cómo! pues me hace V. sospechar... de todo son capoces las mugeres. ¿ Podrá V. contestarnos? (Breve

Lris. ¿Ve

Dirgo. E

d que es estraño... sí; el corazon me dice... Luis. ; Of

Direct ; Call

Luis. (A.D. Diego.) ¿ Caballero ? ¿ podrá V. asegurar ?...

ACTO UNIGO, ESCENA XVII.

Diego. Caballero, seŭora, ó demonio, esto ya pasa de raya. ¿ Quiere V. sacarnos de dudas ?

Luis. (Oh! si; abora mismo han de acabar todas las dudas. (Breve pausa.)

Direco. Pero ¿ si guarda silencio, si no nos desengalia?...

Luis. Si no nos desengaña, es preciso que nos desengañemos por nosotros mismos.

Direco. ¿ Pero cómo? Luis. ¿ Pero cómo?

Direco. ¿ Cómo? ; vive Dios! yo encuentro aqui á inbre: yo no veo aqui mas que á un hombre; pues refuid con él como si rifiera con un hombre, y le arrojaré por un balcon sin andarme con miramientos. (Fa á agarrarle à tiempo que sale Ayustina Parreño y le detiene.)

por marie man de

#### ESCENA XVIII.

#### AGUSTINA PARRENO, DICHOS.

A. PARREÑO. Detente.

Dixco. Digame V. á qué sexo pertenece esta persona.

A. PARREÑO. (Salvaré al vizconde.)

Luis. Señorita, sáquenos V. de dudas.

A. Parreño. ¿ No lo adivinan ustedes? (Aparte á los dos.) Luis. Sospechamos que no pertenezca al sexo en cuyo trage le vemos.

A. PARREÑO. No se equivocan ustedes.

Luis. Ciclos! (Cae de rodittas delante del vizconde.)

Diego. ¿ Con que al fin hemos dado con ella? de buena se ha librado V. señorita, (At vizconde.) de buena se ha librado usted; pero ahora tengo yo ofensas que vengar, creo que no esperaré mucho tiempo, señor D. Luis?

Luis. ¡Oh! sí, sí: nos batiremos, nos batiremos; yo me siento capaz de reūir con todo el género humano, Agustina, querida Agustina; ¿ por qué ese empeño en no presentarte á mis ojos?; Ah! esta mano es la misma que estreché aquella noche, la mas feliz de mi vida. (Pausa.) Pero ¿ nada tienes que decirme, querida Agustina? (Utra pausa.)

Diago. Esta casa es un colegio de sordo-mudos.

Marque Jos Encantos de La Voz.

Luis. ¡Bien mio! ¿ no me digiste desde ese balcon que se habian acabado los misterios? pues ¿ por qué te obstinas en callar? ¿ no sabes que te adoro? ¿ que te idolatro con todo mi corazon?

### ESCENA XIX.

D. GERÓNINO. DICHOS.

Sunónimo. ; Qué escucho! caballero, usted adora á mi sobrino?

Luis y Direo. ; Su sobrino!

Direco. Caballero, ¿ está usted seguro de lo que dice!

GERÓNIMO. ¿ Cómo que si estoy seguro de lo que digo? este caballero es el vizconde del Mimbre, presunto escasa de mi bija; porque mi bija no debe casarse sino con título; pero con un título millonario.

Luis. ¡Santo Dios! si suese cierto... si eso suese cies pero, yo estoy sosiando, (Por D. Diego.) usted

soliando, estamos soliando todos.

Direco. Sí señor, estamos soñando todos, estamos todos endemoniados; pero por mi honor que se van á concluir tantos enredos. (Entra en el cuarto de la izquierda y d poco sale por otra puerta siguiendo á tas cuatro demas.)

GRAGNIMO. 1006 tiena ese hombre ?

Gazónimo. ¿Qué tiene ese hombre? ¿Qué le sucede á ese caballero?

camaniero (

A. Passeño. ¡Dios mio! ¿ qué va á ser de mí? ¿ qué va á ser de nosotros?

Luis. ¡Ay! acaben de una vez estos embrollos.

#### ESCENA ULTIMA.

TODOS. Las damas y el vizconde se agrupan al rededor de D. Gerónimo.

Gunónimo. Caballero.

Dusco. Silenção: nadie me ha de chistar hasta que yo lo

داران مستركا

A. Parreño. (Pero.... (Los seis à un tiempo.) A. MENDOZA. VIZCONDE. CAROLINA. ; Ba! Ensiqueta, But... (1). Diego. ¡Silencio! he dicho que silencio. (Momento de Pausa.) Aliora yo interrogaré á ustedes uno por uno, y cuidado con contestarme á mas de lo que yo pregunte. (A D. Geronimo.) ¿A qué ha venido usted á mi casa? GERÓNIMO. ¡Cómo! ¿está usted en su casa? entonces es usted el hermano de esta señorita. Celebro mucho... Diego. Caballero, le he dicho á usted que no quiero conversacion. ¿A qué ha venido usted á mi casa? Genommo. He venido en busca de mi hija. Diego, ¿Cuál es su hija de usted? Gerónimo. Esta seliorita. Diggo. ¡Voto va! gestá usted en su juicio? esta seliorita es muda. Genónimo. ¡Cómo! ¿que mi hija es muda? Hija mia, prueba á este caballero que padece una equivocacion. (Breve pausa.) Diego. ¿Lo ve usted? Genónimo. ¿Qué es esto? Dirgo. De qué conoce usted à esta... persona? (Por el vizconde.) Genómino. He dicho que es mi sobrino; pero mi bija.... me tiene con cuidado... Agustina! Lyis. ¡Qué oigo! Diego. ¡Silencio! ¿La llama usted Agustina? Gerónimo. Si, la llamo Agustina. ¿Por qué no me respondes? Mira que soy capaz de creer lo que me dicen. Si alguna desgracia... Hija mia!... Ahora que acabo de hablar con los padrinos y que queda definitivamente arreglada vuestra hoda.

VIZCONDE .

A. Mendoza. Eso no. (A un tiempo.)

<sup>(1)</sup> Pero...

Lois. Su voz!

Dingo. ;Su voz! (A un tiempo.)

Gunonimo. ¡Qué escucho! (

Lvis. ¡Agustina! encantadora Agustina! (Dirigiendose à ella y arrodillándose.)

Diego. ¡Mal caballero! (Dirigiendose al vizconde que huye hácia D. Gerónimo.)

VIZCONDR. Tio.

GERÓNIMO. Demonios del inflerno! ¡Qué es lo que escucho! ¡Qué es lo que voo!

VIZCONDE. | Caballero! ...

Diego. ¡Villano!

Genónimo. ¡Silencio! Ahora mando yo que callen ustedes. Silencio! (Breve pausa.) Señorita, ¿se niega usted á casarse con su primo? (A su hija.)

A. Parreño. Este caballero es millonario. (Por D. Luis, y contestando á D. Gerónimo por A. Mendoza.)

GERÓNIMO. (¡Hola!) No es eso lo que yo pregunto. Agustina, ¿Rebusas casarte con tu primo?

A. PARREÑo. Este caballero es el selior conde de Montendido. (Lo mismo.)

Genónimo. (Hola! hola!) (A A. Parreño.) Seliorita.... (A su hija.) Responda usted.

A. Parreño. Agustina y el señor conde se aman. (Lo mismo.)
Gerónimo. (Hola! hola!) Señorita, puesto que segun
parece responde usted por mi hija... (At vizconde.) Carlos, ¿amas á tu prima?

A. PARREÑO. (Como respondiendo d D. Gerónimo y mirando á su hermano.) Este caballero es el señor vizconde del Mimbre.

Genonimo. ¡Eh! responde, ¿amas á tu prima?

A. Parraño. (Lo mismo.) Y solo espera el consentimiento de mi hermano...

Direo. ¡Cómo!

A. PARREÑO. Para llamarse mi esposo.

Vizconde. Pido á usted mil perdones por el pasado lancecillo, y deseo saludarle con el dulce nombre de hermano. Diego. ¿Señor D. Gerónimo?

Genonimo. Señor D. Diego, mi hija ...

A. Mendoza. Papá, su hija de usted no puede resolverse á nada sin saber si este caballero despues de haber visto mi semblante asegura que no le soy indiferente.

Pres. For

Luis. Ali! yo juro que mi corazon es todo de usted.

Direco. Vive Dios! de estos amores clandestinos ban nacido tantos enredos, tanto enmudecer.

A. PARREÑO. Es que hay entre nosotras una persona muda. Aquí tienes á tu prima Carolina.

Diego. (Despues de abrazar á Carolina.) Con que vamos, señor D. Gerónimo, hágalos usted felices.

A. Parreño. (Al vizconde.) Eso quiere decir que mi hermano aprueba nuestro enlace.

Genonimo. Eso quiere decir, señorita, que usted se lo dice todo. Yo idolatro á mi hija y jamas trataré de violentarla: si es cierto que ama al señor conde, y que el señor conde la corresponde... yo veré... quiero decir...

A. PARREÑO. (A. A. Mendoza.) ¿Lo ves? quiere decir que dés la mano al señor conde.

Genónimo. ¡Demonio de muchacha! ¡qué modo de comprometerle á uno! pues bien; eso quiere decir.

Luis.
A. Mendoza. (Ah!

A. PARREÑO. ¿Ves como no era solo tu voz lo que enamoraba al señor D. Luis?

Luis. No era solo su voz; pero su voz tendrá siempre para mí los mismos encantos.

FIN DE LA COMEDIA.

L' mereto de estado. Perorias de un corenel. Jiepo el Veronés. I bijo de la tempestad. ha hoda improvisada. lurreliao el tapicero. dos solterones. ombre mas feo de Francia odie toledana. luglar. l'esstigo de una madre. as memorias del diablo. Itra casa con dos puertas. Gaspar. Lineven hofetones. Casar en vedado. El corurio. Ciaste por interes. A cazar me viselvo. Ser huen padre. El sitio de Bilbao. Cromwell. Pablo y Paulina. La novia de palo. Soltera , viuda y casada. El protestante. Catalina de Médicia. El raballero de industris. Cristohal el leñador. Cabriela de Belle-Isle. Et abuelo. El médico y la huérfana. El pacto del hambre. El proscripto. La degoliscion de los inocentes. Los dos celosos. Los cómicos del rey de Prusia. La abadia de Castro. Un hombre de bien. La carcajada. Lizaro. Un secreto de familia. Una aventura de Carlos II. La molinera. I) mercader flamenco. El secretario privado. La cisterna de Alby. Una cadena. Amor y nobless. Antonio Peres y Pelipe II. Adolfo. Amor venga sus agravios. Antoni. Perder y cohrar el cetro. Quince affor despues. Fabio el novicio. Los relos. El Primito. Cecilia la cieguecita. Los solitarios. La coja y el encojido. Batuecas. El punal del Godo. Sofronia. La inejor razon la espada. El molino de Guedalajara. El cabalio del rey D. Saucha. La bruja de Lapjaroa.

Augelo, tirano de Pádua. Amor y deber. A un cobarde otro mayor. Adel el Zegri. Baltasar Cozza. Catalina Hovar. Chiton !!! Doña María de Moliga, Dona Urraca. Doña Jimena de Ordoñez. Doda Blanca de Navarra. Diana de Chivri. D. Rodrigo Calderon. Dos granaderos. Dos padres para una hija. Elvira de Albornos. El desconfiado. El hijo predilecto. Emilia. El astrólogo de Valladolid. El paris. El campanero de san Pablo. El casamiento nulo. El afan de figurar. El peluquero de antago. El pobre pretendiente. El hijo en cuestion. Está loca! El dómine consejera. El compositor y la estrangera. El duque de Braganza. El pilluelo de Paris. El soprano. El gondolero. El castillo de san Alberto. El ramillete y la carta. 👔 El comodia. El mulato. El marido y el amante Fray Luis de Leon. Funcion de hoda sin bod Garcilaso de la Vega. Guillelme Can. Hernes. Hije , espots y maues. Intrigar para morie. Lecertidumbre y amor. Intriga y amor. Isabel de Babiera La vieja del candilejo. La politico-mania. Mata-muertos y el cruel. A muerte ó á vida. La familia de Falkland. Cain Pirate. La Judia de Toledo. Detras de la crus el diablo Retascon. Simon Bocaneges. Casada, virgen y mártir. La rueda de la fortuna. Honra y provectio. Los partidos. El pozo de los enamorados. El hijo de la viuda. Conspirar por no reinar. Vicente Paul.

Las miscaras negras. La espada de mi padre. La cruz de oro, La hermana del sargento. Los padres de la novia. Luisa. La escalera de mano. La solicrona. La cuñada. La ifija del avaro. La hosteria de Segura. Me voy á casar. Maria Remond. Machet. No hay mal que por bien no venga. Ni el tio ni el sobrino. No siempre el amor es ciego-Padre é hijo, Plan-plan. Pablo el marino. Roberto D' Arteveldo. Ricardo Darlington. Sin nombre ! Teodoro. Toma y daca. Virtud en la deshonre. Valeria. Un poets y une muger. Das muger generous.

La estrella de oro.

Los relos infundados.

Los amorios de 1790.

La cuarentena,

La gata muger,

Luis outeno.

La pata de cabra.

Lucrecia Borgia,

Los guantes amarillos.

La frontera de Sahoya.

Los cortesanos de D. Juan II.

La ocasion por los cabellos,

la conjuracion de Fiesco.

yende on White en he libraries de GUESTA, calle Mayor, (OS na le de Carretas, y de las provincies porise so menden has obras st halles come althor d la na vector y proces ; me to